



International Tribunal for the  
Prosecution of Persons  
Responsible for Serious Violations  
of International Humanitarian Law  
Committed in the Territory of the  
former Yugoslavia since 1991

Case No.: IT-95-5/18-T  
Date: 24 August 2010  
Original: English

---

**IN THE TRIAL CHAMBER**

**Before:** Judge O-Gon Kwon, Presiding Judge  
Judge Howard Morrison  
Judge Melville Baird  
Judge Flavia Lattanzi, Reserve Judge

**Registrar:** Mr. John Hocking

**Order of:** 24 August 2010

**PROSECUTOR**

v.

**RADOVAN KARADŽIĆ**

***PUBLIC***

***ANNEX A – CONFIDENTIAL***  
***ANNEX B – CONFIDENTIAL AND EX PARTE THE ACCUSED***

---

**SECOND ORDER ON CHART OF PROTECTIVE MEASURES FOR WITNESSES**

---

**Office of the Prosecutor**

Mr. Alan Tieger  
Ms. Hildegard Uertz-Retzlaff

**The Accused**

Mr. Radovan Karadžić

**Standby Counsel**

Mr. Richard Harvey

**THIS TRIAL CHAMBER** of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the former Yugoslavia since 1991 (“Tribunal”);

**NOTING** its confidential “Decision on Protective Measures for Witnesses”, issued on 24 July 2009, by which it created a chart including a comprehensive list of all the protective measures which are in force for witnesses appearing on the Office of the Prosecutor (“Prosecution”)’s Rule 65 *ter* witness list (“Chart”);

**NOTING** also its “Order on Chart of Protective Measures for Witnesses”, issued on 14 August 2009, by which it amended the Chart, after having received parties’ submissions in relation thereto;

**HAVING** carefully reviewed the submissions filed by the parties since 14 August 2009 in relation to protective measures for witnesses being brought by the Prosecution in this case, as well as the Chamber’s own decisions on the matter, and **HAVING** revised the amended Chart as it has deemed appropriate;

**PURSUANT TO** Articles 20, 21, and 22 of the Tribunal’s Statute, and Rules 54, 69, 70, 75, and 79 of the Tribunal’s Rules of Procedure and Evidence;

**HEREBY ORDERS** that the revised Chart, as set out in confidential Annex A and confidential and *ex parte* the Accused Annex B to this Order, and as further revised in light of any later procedure and/or decisions on protective measures, shall remain the primary record of protective measures in force for all witnesses in the case, and **INSTRUCTS** the parties, should they wish to make any submissions related to the accuracy of the revised Chart, to do so by no later than 13 September 2010.

Done in both English and French, the English text being authoritative.



---

Judge O-Gon Kwon  
Presiding

Dated this twenty-fourth day of August 2010  
At The Hague  
The Netherlands

**[Seal of the Tribunal]**